



Il mas-chalch da Sent

Publicaziuns ufficialas. Cumpara seguond bsögn.

2006/2008

no. 22

7554 Sent, 14 december 2006 / mw

Radunanza cumünala

La radunanza es gnüda fixada sün **marcurdi, 20 december 2006** a las 20.15 in chasa cumünala.

Tractandas:

1. Protocol da la radunanza cumünala dals 22 november 2006, acta 3
2. Iniziativa "Stoppt die schweren Transporte und die gefährlichen Bauten an der Via Sura in Sent"
3. Credit netto da frs. 91'000.00 per la cumplita d'ün tractor cumünal / forestal
4. Vendita da bains e terrains ad esters
5. Fixar il pè d'imposta pel 2007
6. Preventiv cumünal pel 2007
7. Preventiv d'investiziuns pel 2007
8. Varia

Remarcha:

Infuormaziun a regard tractanda 2

Id es entrà üna iniziativa dal pövel valabla cun seguaint cuntgnü:

1. Süllas parcellas cunfinantas a la Via Sura nu das-cha gnir fabrichà plü ingüns fabricats nouvs.
2. Il pais dals veiculs chi trafichan sulla Via Sura dess gnir limità sün 9 t.

Il Cussagl cumünal ha trattà e scleri las consequenzas da l'iniziativa e propuona a la populaziun da refüsar quist intent.

Tractanda 5 e 6:

Il Cussagl cumünal giavüscha cha tuot ils interessats passan a partir da subit pro l'administraziun cumünala per la documainta per la tractanda 5 e 6 per nà perder massa bler temp pro la preschantaziun dals preventivs dürant la radunanza.

Il Cussagl cumünal

Publicaziun da fabrica BAB

Reguarda: Ingrondir stalla existenta, Pradè 242F, parcella no. 981

Patrun da fabrica: Schmidt Jachen Andri & Gabi, Pradè 242F

Profilà: 05.12.2006

Publicaziun: 14.12.2006

Termin da protesta: 03.01.2007

Reguarda:	Suost per aviöls, Tschierv, parcella no. 738
Patrun da fabrica:	Schweizer Erich, Tuols 519
Profilà:	--
Publicaziun:	14.12.2006
Termin da protesta:	03.01.2007

Ediziun: Tuot ils plans sun exposts in büro cumünal.

Recuors: Protestas da dret public, cunter quistas publicaziuns, sun d'inoltrar infra 20 dis in scrit, a partir da la data da publicaziun, al Cussagl cumünal.

La cumischiun da fabrica

Cumün da Sent

Revisiun da la planisaziun cumünnala Exposiziun publica

As basond sün l'artichel 13 da la ledscha da planisaziun chantunala ha lö l'exposiziun publica da cooperaziun a regard üna revisiun parziale da la planisaziun cumünnala da Sent.

Object: Revisiun parziale da la planisaziun cumünnala Parkin „Not dal Mot“

Actas da publicaziun:

- Ledscha da fabrica, revisiun parziale (zona Parkin)
- Plan da zonas parzial Parkin 1:1'000

Basa: - Rapport da planisaziun e da partecipaziun

Termin d'exposiziun: 14 december 2006 fin als 13 schner 2007

Lö ed urari da l'exposiziun: Chancelleria cumünnala
lündeschdi – venderdi da las 9.30 fin a las 11.30

Propostas e remachas: Dürant il temp da l'exposiziun da las actas ha minch'ün il dret d'inoltrar al Cussagl da cumün sias propostas ed objecziuns in scrit e motivadas.

Sent, 14 december 2006

PEL CUSSAGL CUMÜNAL
Il capo: Jon Carl Rauch
L'actuar: Rico Zini

Decleranza da renunzcha SVR

Persunas dependentas ed independentas chi retiran dal Cumün da Sent üna paja da fin fr. 2'000.-- l'on nu sun, tenor art. 5/5 da la ledscha da la SVR e tenor art. 8bis da la DSVR, obliadas da far giò quint cun la chascha da compensaziun per la Sgüranza da vegls e relaschats.

Chi chi voul far adöver da quista renunzcha, po retrar tala i'l büro cumünal pro sar Men Werro fin il plü tard avant chi vain dat giò il rapport da las uras. Spiegaziuns plü detagliadas as survain eir per telefon: 081/861 20 60.

Per quel/quella chi nun inoltrescha la decleranza fin il plü tard ils **18 december 2006**, vain tratta giò la part per la Sgüranza da vegls e relaschats.

Chascha cumünal

Saldaziun dal quint

Il quint cumünal vain serrà giò pels 31 december 2006. Tuots dabuns dal Cumün e quints pendents invers il Cumün sun da reglar fin il plü tard **marcurdi, 27 december 2006**. Infra quel temp sun eir da pajar tuots quints scadüts, dats dal Cumün. Per quints chi vegnan pajats cun retard, vain inchargià ün fit da retard.

Chascha cumünal

Bös-chins da Nadal

Ils bös-chins da Nadal vegnan scumpartits **gövgia, 21 december 2006** da las 15.00 a las 17.00 pro'l schler da protecziun in Tuols.

Il Cumün furnischa eir quist on **bös-chins our da nos gods pel predsch redot ed unitari da: fr. 10.00**. Ils bös-chins dovrats nu's poja plü dar cul arüd. Perquai ramassa il Cumün in duos jadas pro'ls bügls da Stron, Sala, Schigliana, Plaz e Curtin als 28 december 2006 e'ls 4 schnet 2007.

Administraziun forestala

Notizcha da l'archiv

Nos archivar ha collecziunà ons a la lunga artichels da gazettas, chi sun gnuits scruts illa pressa locala per ün o l'oter evenimaint da cumün o persunas da Sent. El ha miss insemel quista documainta, tilla ha fotocopchada e laschada liar in fuorma da broschüra. Il cudaschet, chi ha survgni il nom: "Il cumün da Sent i'l spejel da la pressa" cumpiglia 117 paginas cun circa 90 contribuziuns e 70 necrologs. Ün nomer ristret vain vendü. Da retrar pro nostra chancellaria cumünal. Predsch frs. 30.00 al toc (be agens cuosts).

L'archivar

Aperitiv da Silvester a mezzanot sün Plaz

da las 24.00h fin las 00.45h invidaina a tuot ils indigens e giasts ad ün aperitiv da cumpagnia.

No ans allegrain sün Vossa comparsa

Sent Turissem

Chalenders Ladins

Ils scolars dal s-chalin ot van intuorn cumün a vender ils Chalenders Ladins 2007. Persunas chi vessan jent dad avair il Chalender, mo nun han gnu la pussibiltà da til cumprar, til pon retrar aint il Sgabuz.

Corina Caviezel

Da vender a Sent

Abitaziun in üna chasa engiadinaisa da 4 stanzas, ca 75 m² cun lobgia.

Predsch frs. 410'000.00

Interessents s'annunzchan suot il nommer da telefon:

081 864 17 56 o www.verenaerni.ch

Da vender a Sent

Ün'abitaziun da 2 1/2 stanzas, ca 66.4 m² cun terassa da 48 m² e garascha.

Predsch frs. 450'000.00

Interessents s'annunzchan suot il nommer da telefon:

081 864 17 56 o www.verenaerni.ch

Verena Erni

Plazza da glatsch Sur – En / Sent

Nus tscherchain per la plazza da glatsch natüral a Sur-En **ün capo glatsch**.

Per la stagiun d'inviern ca. mità december 2007 – mità marz 2008.

Las lavurs sun:

- preparar il glatsch da fuond sü
- bognar, pulir, rumir la naiv e.u.i.
- tgnair net il plazzal intuorn il glatsch
- organisar ils turniers da tschoccas cun 6 – 8 turniers
- spezialmaing la sonda e dumengia
- ca. 3 – 4 sairas l'eivna muossar a giovar a tschoccas als giasts da la regiun (ca. 2 uras)
- Inchaschar las entradas e vender abunamaints da stagiun.

Interesents pon s'annunzchar pro:

- Claudio Puorger, Chasa Lischana Sur-En,
tel. 081 866 34 19 davo las 19.30 h. o pro
- Ruodi Duschletta, Restorant Val d'Uina Sur-En
Tel. 081 866 31 37

Duschletta Ruodi

Cults divins sur Festas

Cults divins ed arrandschamaints sur las festas:

- | | | |
|------------------|-------|--|
| 24 december 2006 | 17.00 | Predgia tudais-cha (<i>deutsche Predigt</i>), Nadal quintà e inscenà, meditaziun musicala cun celo ed orgel. |
| | 20.15 | Bös-chin cun chant dals scolars in lingua rumantscha |
| 25 december 2006 | 10.00 | Nadal, predgia rumantscha cun Soncha Tschaina |
| | 16.30 | tud./rum. gö da Nadal per grond e pitschen, cun umans, bes-chas ed angels. Cumanzamaint in Plaz. |
| 26 december 2006 | 10.00 | Firà da Nadal predgia tudais-cha (<i>deutsche Predigt</i>) |
| 31 december 2006 | 17.00 | Predgia tudais-cha (<i>deutsche Predigt</i>), cumgià da l'on vegl, cun corals rumantschs |
| | 20.15 | Silvester predgia rumantscha, cumgià da l'on passà. |
| 1. schner 2007 | 10.00 | Büman predgia rumantscha |

Pravenda evangelica

Controllas taxes da cura

No Tils fain attent chi vegnan manadas tras regularmaing controllas da taxes da cura. Schi vain interlaschà d'annunzchar ils giasts confuorm a las prescripziuns, esa da far quint cun sancziuns.

Eir fittadins a lunga dürada e proprietaris da chasas ed abitaziuns da vacanzas chi nu sun domiciliats a Sent, sun obliats da s'annunzchar pro Sent Turissem e da pajar la taxa da cura.

Kurtaxenkontrollen

Wir möchten Sie darauf hinweisen, dass regelmässig und stichprobenweise Kurtaxenkontrollen durchgeführt werden. Werden bei Unterkunftsgeber Gäste nicht vorschriftsmässig oder überhaupt nicht angemeldet, müssen entsprechende Sanktionen ausgeführt werden.

Auch Dauermieter, Eigentümer von Häuser und Wohnungen, die nicht in Sent wohnhaft sind, sind verpflichtet sich bei Sent Turissem anzumelden und Kurtaxe zu bezahlen.



INFUORMAZIUNS

Als 16 december 2006 da las 17.00 -
19.00 h. Invid a la vernisascha da Ulrich
Vital Exposiziun: 16.12.06 - 14.01.07

Als 20 december 2006 a las 20.15 h.
“rösaspina” da la gruppa da teater Sent
Film da Ernest Vital

Als 2 schner 2007 a las 20.15 h.
Sairada da schach

Als 19 december 2006 a las 20.15 h.
sairada da gös

Als 25 december 2006 a las 20.15 h.
“nadal” giova e quinta

Als 4 schner 2007 a las 20.15 h.
chasa da scoula „rest. glück“
Christine Volk-Attinger + Ursina Gregori
Eine tragische Komödie aus Musik über Geben
und Nehmen.

Grotta da cultura

Concert cun teater a Tschlin

Forsa ün teater da Nadal.

Nardal

concert cun teater in sala polivalenta a Tschlin
Venderdi, 15.12.2006 a las 20.30 h.
sonda, 16.12.2006 a las 20.30 h.

teater da e cun:
Anna Mathis ed Angelo Andina
p.pl. reservar: 081 866 36 76

Il coro da Tschlin
invida cordialmaing

Festa da musica chantunala als 16 e 17 güñ 2007 a Scuol

La società da musica da Scuol organisescha prossem on la festa chantunala da musica. Per manar tras quista gronda festa in nos district da musica sun els dependents d’agüd eir da voluntaris. In nom da la società da musica da Sent pigliain gugent incunter annunzchas da tuot ils voluntaris da Sent chi nu s’han amo annunzchats. S’annunzchar pro Dumeng Jann, tel. 081 864 83 20.

Società da musica Sent

Futur dal s-chalin ot a Sent

Ils resultats dal questiunari, nossas calculaziuns da cuosts e’ls stüdis dals uraris sun gnüts preschantats al Cussagl da cumün, al Inspectorat da scoula ed al Inspectorat da cumüns. Pels prossems 4 fin 5 ons vegnan accumplidas las premissas per manar inavant il s-chalin ot a Sent.

No vain tschüff il permiss dal Inspectorat da cumüns da manar inavant nossa scoula reala e secundara cun seguantas condizioni: Il nummer minimal da scolars es impegnativ (7 scolars in tuot la scoula reala, 10 scolars in tuot la scoula secundara). Per manar üna scoula qualitativmaing buna esa necessari da chattar magisters cullas premissas d’instrucziun adequatas. Eir in futur spordscha la scoula Sent il model d’instrucziun B.

L’ eivna passada vain no scrit oura las plazzas pel s-chalin ot.

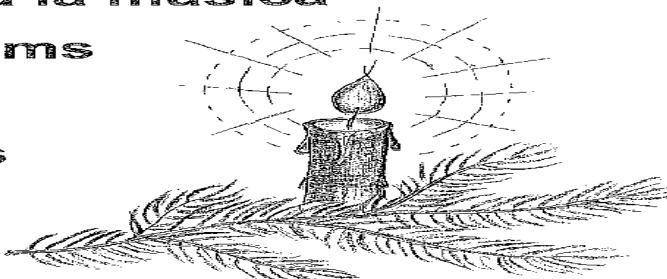
Bels dis da festa giavüscha il
Cussagl da scoula Sent

sairada d'Advent

in sonda iis 16 dec. 2006

a las **20:00** in chasa da scoula
diversas producziun cun musica e chant

- producziuns da giuvenils
- producziuns da la musica
- fotografias e films
- surpraisas
- improvisaziuns



la società da musica Sent invida a creschüts ed uffants ad üna
ustaria / entrada libra

Urari d'avertüra dal büro cumünal sur Festas e Büman

Il büro cumünal es **serrà** sur Nadal e Büman Die Gemeindeverwaltung ist über die Feiertage wie
sco segua:
folgt geschlossen:

Sonda,	23	december 2006	(sonda)	fin e cun	mardi,	26	december	2006
Sonda,	30	december 2006	(sonda)	fin e cun	mardi,	2	schnier	2007

Nus giavüschain a tuot la populaziun bellas Festas, üna buna fin ed ün bun cumanzamaint da l'on nouv.

L'administraziun cumünala

Uras d'avertüra da la biblioteca cumünala sur Festas e Büman

Sonda	23	december 2006	16.30 – 17.30
Lündeschdi	25	december 2006	serrà
Gövgia	28	december 2006	19.00 – 20.00
Sonda	30	december 2006	16.30 – 17.30
Lündeschdi	1	schnier 2007	serrà

Biblioteca cumünala

Uras d'avertüra dal büro Sent Turissem sur Festas e Büman

24 - 26	december	2006	serrà
27 - 29	december	2006	9.00 – 11.00 e 16.00 – 17.30
30	december	2006	9.00 – 10.00 e 15.00 – 16.00
31	december	2006	serrà
1.	schnier	2007	serrà
2	schnier	2007	16.00 – 17.30

Davent dals **3 schnier 2007** avert tenor nos urari da büro.

No giavüschain a tuots bellas ed allegraivlas festas da Nadal, tuot il bun e blera furtüna in l' on nouv.

Sent Turissem

Uras da butias sur Festas e Büman

Ils affars han avert sco segua:

Ladenöffnungszeiten über die Festtage

Die Geschäfte sind wie folgt offen:

Sonda, 23 december 2006

Tuot las butias	avert sco sonda/wie samstags offen
Furnaria Clalüna	07.30 – 12.00 14.00 – 17.00
Sgabuz	10.00 – 12.00 14.00 – 17.00

Samstag, 23. Dezember 2006

Alle Geschäfte
Bäckerei Clalüna
Sgabuz

Dumengia, 24 december 2006

Tuot las butias	serrà/geschlossen
Furnaria Clalüna	07.30 – 11.00 serrà/geschlossen
Sport Champatsch	08.30 – 10.00 16.00 – 18.00
Banca Chantunala	serrà/geschlossen
Posta	serrà/geschlossen
Sgabuz	serrà/geschlossen
Bacharia Zanetti	avert sco sonda/wie samstags offen
Butia La Funtana	09.00 – 11.00 14.00 – 17.00

Sonntag, 24. Dezember 2006

Alle Geschäfte
Bäckerei Clalüna
Sport Champatsch
Kantonalbank
Post
Sgabuz
Bacharia Zanetti
Butia La Funtana

Festa da Nadal, 25 december 2006

Tuot ils affars e büros	serrà/geschlossen
Furnaria Clalüna	serrà/geschlossen

Weihnachtstag, 25. Dezember 2006

Alle Geschäfte und Büros
Bäckerei Clalüna

Firà da Nadal, 26 december 2006

Tuot las butias	avert sco sonda/wie samstags offen
Furnaria Clalüna	07.30 – 12.00 14.00 – 17.00
Sport Champatsch	08.30 – 10.00 16.00 – 18.00
Sgabuz	serrà/geschlossen

Stephanstag, 26. Dezember 2006

Alle Geschäfte
Bäckerei Clalüna
Sport Champatsch
Sgabuz

Sonda, 30 december 2006

Tuot las butias	avert sco sonda/wie samstags offen
Furnaria Clalüna	07.30 – 12.00 14.00 – 17.00
Sgabuz	10.00 – 12.00 14.00 – 17.00

Samstag, 30. Dezember 2006

Alle Geschäfte
Bäckerei Clalüna
Sgabuz

Silvester, 31 december 2006

Tuot las butias	avert sco sonda/wie samstags offen
Furnaria Clalüna	07.30 – 12.00 14.00 – 17.00
Sport Champatsch	08.30 – 10.00 16.00 – 18.00
Banca Chantunala	serrà/geschlossen
Posta	serrà/geschlossen
Sgabuz	serrà/geschlossen
Butia Schlerin	serrà/geschlossen

Silvester, 31. Dezember 2006

Alle Geschäfte
Bäckerei Clalüna
Sport Champatsch
Kantonalbank
Post
Sgabuz
Butia Schlerin

Büman, 1. schner 2007

Tuot ils affars e büros	serrà/geschlossen
-------------------------	--------------------------

Neujahr, 1. Januar 2007

Alle Geschäfte und Büros

Dienstag, 2 schner 2007

Tuot las butias	avert sco mardi/wie Dienstag offen
Furnaria Clalüna	07.30 – 12.00 14.00 – 18.30
Sgabuz	10.00 – 12.00 serrà/geschlossen

Berchtoldstag, 2. Januar 2007

Alle Geschäfte
Bäckerei Clalüna

Furnaria Clalüna / Bäckerei Clalüna

Ab 24. dezember 2006 bis Ostern 2007 ist unser Laden Sonntags von 08.00 – 10.00 geöffnet

Ils affarists da Sent ingrazchan per Lur fiduzcha demuossada dürant l'on e giavüschian bellas Festas.

Die Geschäftsleute von Sent wünschen Ihnen schöne Festtage, einen guten Rutsch ins neue Jahr 2007 und freuen sich, Sie bedienen zu dürfen.

Ils affarists da Sent

Die Geschäftsleute von Sent

Arrandschamaints a Sent: december 2006 - avrigl 2007

16.12.2006	20:00	scoula	Sairada d'Advent organisada da la Società da musica da Sent	entrad a libra
17.12.2006	20:00	Plaz	Chant d'Advent pro'ils bügls	Prouva: gövgia, 14 december a las 20:15 in sala cumünala.
26.12.2006	17:00	baselgia	Concert per la fin da l'on	Helma Leenhouts, violina; Jan Hoijtink, clavazin sunan sonatas da Franz Schubert, Claude Debussy, Toru Takemitsu ed Edvard Grieg.
28.12.2006	17:00	baselgia	Passagis Texts e musica per la fin da l'on	Anna-Maria Vital, recitaziun; Christine Wetter, flöta.
29.12.2006	20:30	baselgia	INTONUS Alexander Curtius, saxofon Urs Wittwer, orgel	Concert cun improvisaziuns e battaisem d'üna CD. La CD es gnüda registrada l'on 2006 illa baselgia da Sent. Davo'l concert sun tuot ils audituors/uras invidats ad ün aperitiv in Chasa Misoch.
31.12.2006	13:30	Sala	Concert da Silvester Società da musica Sent	a partir da las 13.30 h in Sala, Plaz e Curtin.
01.01.2007	20:15	scoula	Volk & Glory preschaintan "Rest, Glück"	Üna cumedgia tragica cun musica chi ha sco tema il dar ed il tour. Auturas e giovaduras: Ursina Gregori und Christina Volk. Organisà da la Grotta da Cultura
26.01.2007	20:15	Grotta da cultura	"EU-TÜ-EL". ED OTRAS OUVRAS Tinetta Rauch	Prelecziun e discussiun cull'autura.
04.02.2007	17:00	baselgia	Concert cul Amaryllis-Quartett	G. Frielinghaus, violina; L. Wirth, violina; I. Eckels, viola; Y. Sandoz, violoncello. Program: Quartets per instrumaints a corda da Fesca (1789-1826), Alban Berg, Beethoven.
11.02.2007	20:15	baselgia	"Dal baroc al modern" Piotr Plawner, violina e Isabella Klim, violoncello	Musica da J.S. Bach, J. Cart, G. Bacewicz.
18.02.2007	17:00	baselgia	Concert classic cul Duo Petendi-Neuburger	"Da Bach fin pro Bartok" Kathrin Neuburger, violina; Gyula Petendi, violoncello.
25.02.2007	17:00	baselgia	Musica sacrala e folcloristica cul coro "Voskresenije" da St. Petersburg.	Dirigent: Jurij Maruk
04.03.2007	20:15	baselgia	Concert per duos cellos cul Ensemble " le phénix"	cun Christine Meyer e Mathias Kleiböhmer.
05.04.2007	20:15	Grotta da cultura	Prelecziun cun Nicola Bardola	Manadar da la discussiun: Prof. Cla Riatsch
06.04.2007	17:00	baselgia	"Arie sacre" Musica pel Venderdi Sonch Milena Bendakova, mezzosopran; Risch Biert, clavazin	Arias sacralas da A. Stradella, A. Caldara, F. Durante, G. F. Händel, Ch. W. Gluck, G. Giordani, G. Bizete las Ave Marias da F. Schubert, Ch. Gounod e C.A. Franck.
08.04.2007	20:15	scoula	Concert da Pasqua Musica instrumental da Sent	collecta

Müdamaints sun pussibels. Observai ils placats e S'infoormai illa pagina actuala: www.sent-online.ch/actual

